

Číslo: **W/0148/02/2025**

Dňa: **02.03.2026**

## ROZHODNUTIE

Slovenská obchodná inšpekcia (ďalej len „SOI“), Inšpektorát SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj, ako príslušný správny orgán podľa § 3 ods. 1, ods. 2 písm. b), ods. 4, § 4 ods. 1, ods. 2 písm. d) zákona č. 128/2002 Z. z. o štátnej kontrole vnútorného trhu vo veciach ochrany spotrebiteľa a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 128/2002 Z. z.“), § 21 ods. 1 zákona č. 78/2012 Z. z. o bezpečnosti hračiek a o zmene a doplnení zákona č. 128/2002 Z. z. o štátnej kontrole vnútorného trhu vo veciach ochrany spotrebiteľa a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 78/2012 Z. z.“), v súlade s § 46 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „správny poriadok“), rozhodol takto:

**účastníkovi konania:** obchodné meno: **Huy Ha Duc**, miesto podnikania: **Malohontská 1532/25, 979 01 Rimavská Sobota, IČO: 47717238**,

na základe kontroly vykonanej dňa **20.08.2025** a **11.09.2025** v prevádzkarni **domáce potreby, textil, hračky, OD Mladosť, Hlavná 951/21, Galanta**, pri ktorej:

- bol porušený zákaz podľa § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z., v zmysle ktorého distribútor nesmie sprístupniť hračku na trhu, ak s hračkou nie je dodaný návod na použitie, bezpečnostné pokyny a upozornenia v štátnom jazyku**, nakoľko vykonanou kontrolou bolo zistené, že hospodársky subjekt v postavení distribútora v zmysle čl. 3 ods. 10 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 z 20.06.2019 o dohľade nad trhom a súlade výrobkov a o zmene smernice 2004/42/ES a nariadení (ES) č. 765/2008 a (EÚ) č. 305/2011 (ďalej len „Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020“) sprístupnil na trhu spolu 8 druhov hračiek v celkovej hodnote 102,60 €, pričom s 3 druhmi určených výrobkov (*6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 7 ks hračka SHUANG Run<sup>®</sup> á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 3 ks hračka plastoví dinosaury DINO á 3,50 €/ks, spolu v hodnote 10,50 €*), ktoré sa dňa 20.08.2025 nachádzali v ponuke na predaj v kontrolovanej prevádzkarni, neboli dodané bezpečnostné upozornenia vyplývajúce z vekového obmedzenia v štátnom jazyku (bezpečnostné upozornenia boli uvedené len v anglickom jazyku alebo maďarskom jazyku);
- bol porušený zákaz podľa § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., v zmysle ktorého distribútor nesmie sprístupniť hračku na trhu, ak výrobca nesplnil povinnosti podľa § 4 ods. 1 písm. i) zákona č. 78/2012 Z. z. a dovozca nesplnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.**, nakoľko vykonanou kontrolou bolo zistené, že hospodársky subjekt v postavení distribútora v zmysle čl. 3 ods. 10 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 sprístupnil na trhu spolu 8 druhov hračiek v celkovej hodnote 102,60 €, pričom:

- pri 3 druhoch určených výrobkov (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 4 ks autičko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €), ktoré sa dňa 20.08.2025 nachádzali v ponuke na predaj v kontrolovanej prevádzkarni, si výrobca nesplnil povinnosti v zmysle § 4 ods. 1 písm. i) zákona č. 78/2012 Z. z., podľa ktorého je výrobca povinný uviesť na hračke svoje obchodné meno alebo ochrannú známku a sídlo, miesto podnikania alebo adresu, na ktorej je možné ho zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo s miestom podnikania, nakoľko na výrobkoch ani na ich obaloch nebolo uvedené obchodné meno alebo ochranná známka, sídlo alebo miesto podnikania výrobcu, alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania,
  - pri 7 druhoch určených výrobkov (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 2 ks bábika – Angel á 2,80 €/ks, spolu v hodnote 5,60 €; 5 ks bábika – Beautiful GIRLS á 2,70 €/ks, spolu v hodnote 13,50 €; 7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 4 ks autičko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €; 4 ks plastová pištoľ – KING OF GUNFIGHTERS á 2,90 €/ks, spolu v hodnote 11,60 €; 4 ks rybárska sada – Fishing game á 3,70 €/ks, spolu v hodnote 14,80 €), ktoré sa dňa 20.08.2025 nachádzali v ponuke na predaj v kontrolovanej prevádzkarni, si dovozca nesplnil povinnosti v zmysle § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z., podľa ktorého je dovozca povinný pred uvedením hračky na trh uviesť na hračke svoje obchodné meno alebo ochrannú známku a sídlo, miesto podnikania alebo adresu, na ktorej je možné ho zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo s miestom podnikania, nakoľko na výrobkoch ani na ich obale nebolo uvedené obchodné meno alebo ochranná známka, sídlo alebo miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania;
3. **bola porušená povinnosť distribútora podľa § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z. poskytnúť na základe odôvodnenej žiadosti orgánu dohľadu a orgánu dohľadu členských štátov, v ktorých hračku sprístupnil na trhu, informácie a dokumentáciu potrebné na preukázanie zhody hračky v štátnom jazyku,** nakoľko vykonanou kontrolou bolo zistené, že hospodársky subjekt v postavení distribútora v zmysle čl. 3 ods. 10 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 sprístupnil na trhu spolu 8 druhov hračiek v celkovej hodnote 102,60 € (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 2 ks bábika – Angel á 2,80 €/ks, spolu v hodnote 5,60 €; 5 ks bábika – Beautiful GIRLS á 2,70 €/ks, spolu v hodnote 13,50 €; 7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 3 ks hračka plastoví dinosaury DINO á 3,50 €/ks, spolu v hodnote 10,50 €; 4 ks autičko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €; 4 ks plastová pištoľ – KING OF GUNFIGHTERS á 2,90 €/ks, spolu v hodnote 11,60 €; 4 ks rybárska sada – Fishing game á 3,70 €/ks, spolu v hodnote 14,80 €), ktoré sa dňa 20.08.2025 nachádzali v ponuke na predaj v kontrolovanej prevádzkarni, pričom pri kontrole vykonanej dňa 20.08.2025 neboli inšpektorom Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj predložené ES vyhlásenia o zhode ku kontrolovaným výrobkom, na základe čoho bolo účastníkom konania uložené, aby v termíne do 27.08.2025 doručil o. i. aj *ES Vyhlásenia o zhode, informácie a dokumentáciu potrebné na preukázanie zhody a technickú dokumentáciu k hračkám*, ktoré však v stanovenom termíne neboli na adresu Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj doručené, teda účastník konania neposkytol orgánu dohľadu informácie a dokumentáciu potrebné na preukázanie zhody uvedených hračiek;

4. **bola porušená povinnosť distribútora podľa § 7 ods. 2 písm. e) bod 1. zákona č. 78/2012 Z. z. určiť na žiadosť orgánu dohľadu alebo orgánu dohľadu členských štátov, v ktorých hračku sprístupnil na trhu výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý mu hračku dodal,** nakoľko vykonanou kontrolou bolo zistené, že hospodársky subjekt v postavení distribútora v zmysle čl. 3 ods. 10 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 sprístupnil na trhu spolu 8 druhov hračiek v celkovej hodnote 102,60 € (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 2 ks bábika – Angel á 2,80 €/ks, spolu v hodnote 5,60 €; 5 ks bábika – Beautiful GIRLS á 2,70 €/ks, spolu v hodnote 13,50 €; 7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 3 ks hračka plastoví dinosaury DINO á 3,50 €/ks, spolu v hodnote 10,50 €; 4 ks autíčko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €; 4 ks plastová pištoľ – KING OF GUNFIGHTERS á 2,90 €/ks, spolu v hodnote 11,60 €; 4 ks rybárska sada – Fishing game á 3,70 €/ks, spolu v hodnote 14,80 €), ktoré sa dňa 20.08.2025 nachádzali v ponuke na predaj v kontrolovanej prevádzkarni, pričom pri kontrole vykonanej dňa 20.08.2025 neboli inšpektorom Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj predložené nadobúdacie doklady ku kontrolovaným výrobkom, na základe čoho bolo účastníkovi konania uložené, aby v termíne do 27.08.2025 doručil *nadobúdacie doklady ku kontrolovaným výrobkom s presnou konkretizáciou a vyznačením v nadobúdacom doklade*, ktoré však v stanovenom termíne neboli na adresu Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj doručené, teda účastník konania na žiadosť orgánu dohľadu neurčil výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý mu predmetné hračky dodal; |

#### u k l a d á

| podľa § 23 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z. **pokutu** vo výške **15 000 €** (slovom: **pätnásťtisíc eur**).

Pokutu je účastník konania povinný zaplatiť do 30 dní odo dňa právoplatnosti rozhodnutia poštovou poukázkou alebo príkazom na úhradu na účet: Štátna pokladnica, Bratislava, č. ú.: SK57 8180 0000 0070 0006 5068, VS: 01480225.

#### O d ô v o d n e n i e

| Dňa 20.08.2025 bola inšpektormi Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj vykonaná kontrola v prevádzkarni domáce potreby, textil, hračky, OD Mladosť, Hlavná 951/21, Galanta, ktorú v zmysle § 52 ods. 3 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov prevádzkuje obchodník – podnikateľský subjekt Huy Ha Duc (ďalej len „účastník konania“).

Kontrola bola vykonaná v zmysle zákona č. 128/2002 Z. z., zákona č. 78/2012 Z. z., zákona č. 83/2025 Z. z. o všeobecnej bezpečnosti výrobkov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 a Smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/48/ES z 18.06.2009 o bezpečnosti hračiek (ďalej len „Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/48/ES“).

V zmysle čl. 3 ods. 10 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 je hospodárskym subjektom v postavení distribútora každá fyzická alebo právnická osoba v dodávateľskom reťazci okrem výrobcu alebo dovozcu, ktorá sprístupňuje výrobok na trhu. Účastník konania je v zmysle zákona č. 78/2012 Z. z. distribútorom hračiek.

Predmetom kontroly bolo preverenie plnenia informačných povinností u hračiek uvedených na vnútorný trh po 20.07.2011.

Kontrola plnenia informačných povinností podľa zákona č. 78/2012 Z. z. bola vykonaná u 30 druhov hračiek, ktoré sa v čase kontroly nachádzali v ponuke pre spotrebiteľa.

Inšpektori Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj zistili, že v čase kontroly dňa 20.08.2025 sa v kontrolovanej prevádzkarni nachádzal výrobok - **6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €.**

Hračka bola zabalená v kartónovej škatuli, na ktorej sa nachádzali nasledovné údaje:

- ANOMALI BLINDBOX,
- MIAUW MIAUW,
- SURPRISE!,
- označenie CE,
- NO. MH05,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- WARNING: CHOKING HAZARD. Small parts. Not for children under 3 years,
- EAN: 6803789628052,
- Made in China.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €) chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka výrobcu, sídlo, miesto podnikania výrobcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania. Na výrobku tiež chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka dovozcu, sídlo, miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania.

Vyššie uvedeným konaním účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trh hračku, ak výrobca nespĺnil povinnosti podľa § 4 ods. 1 písm. i) zákona č. 78/2012 Z. z. a ak dovozca nespĺnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

Okrem uvedeného pochybenia bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €) sa nachádzalo bezpečnostné upozornenie vyplývajúce z vekového obmedzenia, ktoré nebolo uvedené v štátnom jazyku.

Týmto spôsobom účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trhu hračku, ak s hračkou nebol dodaný návod na použitie, bezpečnostné pokyny a upozornenia v štátnom jazyku.

V kontrolovanej prevádzkarni sa v čase kontroly dňa 20.08.2025 nachádzal aj výrobok - **2 ks bábika – Angel á 2,80 €/ks, spolu v hodnote 5,60 €.**

Na originálnom balení výrobku sa nachádzali nasledovné údaje:

- Angel,
- 3+AGES,
- WARNING: CHOKING HAZARD. small parts, Not for children under 3 years,
- Made in China.

Na originálnom balení výrobku sa nachádzala nálepka s nasledovnými údajmi:

- 4914693,
- UPOZORNENIE: Nevhodné pre deti do 3 rokov. Obsahuje malé časti, nebezpečenstvo udusenía,
- Distr: EXPERT Trading EU s.r.o., Marešova 643/6, 198 00, Praha 9 – Černý Most B: 108,
- TONGZHIZU TOYS FACTORY CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE,
- EAN: 2881149146938,
- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (2 ks *bábika – Angel á 2,80 €/ks, spolu v hodnote 5,60 €*) chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka dovozcu, sídlo, miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania.

Vyššie uvedeným konaním účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trh hračku, ak dovozca nesplnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

V kontrolovanej prevádzkarni sa v čase kontroly dňa 20.08.2025 nachádzal aj výrobok - **5 ks *bábika – Beautiful GIRLS á 2,70 €/ks, spolu v hodnote 13,50 €***.

Na originálnom balení výrobku sa nachádzali nasledovné údaje:

- Beautiful GIRLS,
- označenie CE,
- NO. MH05,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- WARNING: CHOKING HAZARD. small parts. Not for children under 3 years,
- Made in China.

Na originálnom balení sa nachádzala nálepka s nasledovnými údajmi:

- 4977105,
- UPOZORNENIE: Nevhodné pre deti do 3 rokov. Obsahuje malé časti, nebezpečenstvo udusenía,
- Distr: EXPERT Trading EU s.r.o., Marešova 643/6, 198 00, Praha 9 – Černý Most B: 108,
- XIN SHENG DATOYS FACTORY CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA,
- EAN: 2881149771055,
- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (*5 ks bábika – Beautiful GIRLS á 2,70 €/ks, spolu v hodnote 13,50 €*) chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka dovozcu, sídlo, miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania.

Vyššie uvedeným konaním účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trh hračku, ak dovozca nesplnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

V kontrolovanej prevádzkarni sa v čase kontroly dňa 20.08.2025 nachádzal aj výrobok - **7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €**.

Hračka bola zabalená v kartónovej škatuli, na ktorej sa nachádzali nasledovné údaje:

- SHUANG Run®,
- 3+ Ages,
- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- NO. 545N,
- WARNING: CHOKING HAZARD-small parts not for children under 3 years,
- NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS DUE TO SMALL PARTS.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (*7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €*) chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka výrobcu, sídlo, miesto podnikania výrobcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania. Na výrobku tiež chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka dovozcu, sídlo, miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania.

Vyššie uvedeným konaním účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trh hračku, ak výrobca nesplnil povinnosti podľa § 4 ods. 1 písm. i) zákona č. 78/2012 Z. z. a ak dovozca nesplnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

Okrem uvedeného pochybenia bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (*7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €*) sa nachádzalo bezpečnostné upozornenie vyplývajúce z vekového obmedzenia, ktoré nebolo uvedené v štátnom jazyku.

Týmto spôsobom účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trhu hračku, ak s hračkou nebol dodaný návod na použitie, bezpečnostné pokyny a upozornenia v štátnom jazyku.

V kontrolovanej prevádzkarni sa v čase kontroly dňa 20.08.2025 nachádzal aj výrobok - **3 ks hračka plastoví dinosaur DINO á 3,50 €/ks, spolu v hodnote 10,50 €**.

Na originálnom balení výrobku sa nachádzali nasledovné údaje:

- DINO,
- LIAN TAI™,
- 3+ AGES,

- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- Made in China,
- WARNING: CHOKING HAZARD-Small parts. Not for children under 3 years,
- NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS DUE TO SMALL PARTS.

Na originálnom balení sa nachádzala nálepka s nasledovnými údajmi:

- LOVER 1,
- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- N: 118643,
- EAN: 8580550118643,
- dovozca: OLMO s.r.o., Stará Vajnorská 17, 931 04 Bratislava,
- výrobca: ZHEJIANG LEXING IMP.&EXP. CO., LTD, ADD: RM 415 YINHAI INTERNATIONAL CENTER 322000 YIWU ZHEJIANG CHINA,
- Figyelmeztelések! Ez a termék nem játék. Csak a celmak megfelelően használja a terméket. Nem alkalmas gyermekek használatára.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (*3 ks hračka plastoví dinosaury DINO á 3,50 €/ks, spolu v hodnote 10,50 €*) sa nachádzalo bezpečnostné upozornenie vyplývajúce z vekového obmedzenia, ktoré nebolo uvedené v štátnom jazyku.

Týmto spôsobom účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trhu hračku, ak s hračkou nebol dodaný návod na použitie, bezpečnostné pokyny a upozornenia v štátnom jazyku.

V kontrolovanej prevádzkarni sa v čase kontroly dňa 20.08.2025 nachádzal aj výrobok - **4 ks autičko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €.**

Na originálnom balení výrobku sa nachádzali nasledovné údaje:

- CARS TOP SPEED,
- XIN YU TOYS<sup>®</sup>,
- 3+,
- označenie CE,
- NO. 89615,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- Made in China,
- WARNING: CHOKING HAZARD - small parts, Not for children under 3 years.,
- NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS DUE TO SMALL PARTS.

Na originálnom balení sa nachádzala nálepka s nasledovnými údajmi:

- KING TOY'S,
- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- EAN: 6943257108904,
- Neodporúča sa pre deťom do 3 rokov, pretože malé časti sa môžu dostať do úst a nosa dieťaťa a spôsobiť nebezpečenstvo zadusenía,

- distribútor: KING TOY's KFT, BP. 1087 Kőbanyai út 29.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (*4 ks autíčko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €*) chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka výrobcu, sídlo, miesto podnikania výrobcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania. Na výrobku tiež chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka dovozcu, sídlo, miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania.

Vyššie uvedeným konaním účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trh hračku, ak výrobca nespĺnil povinnosti podľa § 4 ods. 1 písm. i) zákona č. 78/2012 Z. z. a ak dovozca nespĺnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

V kontrolovanej prevádzkarni sa v čase kontroly dňa 20.08.2025 nachádzal aj výrobok - *4 ks plastová pištoľ – KING OF GUNFIGHTERS á 2,90 €/ks, spolu v hodnote 11,60 €*.

Na originálnom balení výrobku sa nachádzali nasledovné údaje:

- KING OF GUNFIGHTS,
- označenie CE,
- Ages 3+,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- WARNING: CHOKING HAZARD. small parts. Not for children under 3 years,
- NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS DUE TO SMALL PARTS.
- Made in China.

Na originálnom balení sa nachádzala nálepka s nasledovnými údajmi:

- 5114733,
- UPOZORNENIE: Nevhodné pre deti do 3 rokov. Obsahuje malé časti, nebezpečenstvo udusenía,
- Distr: EXPERT Trading EU s.r.o., Marešova 643/6, 198 00, Praha 9 – Černý Most B: 96,
- Weiwen toys factory CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA
- EAN: 2881151147336,
- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (*4 ks plastová pištoľ – KING OF GUNFIGHTERS á 2,90 €/ks, spolu v hodnote 11,60 €*) chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka dovozcu, sídlo, miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania. Vyššie uvedeným konaním účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trh hračku, ak dovozca nespĺnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

V kontrolovanej prevádzkarni sa v čase kontroly dňa 20.08.2025 nachádzal aj výrobok - *4 ks rybárska sada – Fishing game á 3,70 €/ks, spolu v hodnote 14,80 €*.

Na originálnom balení výrobku sa nachádzali nasledovné údaje:

- Fishing game,
- označenie CE,
- 3+ Ages,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov,
- WARNING: CHOKING HAZARD. Small parts. Not for children under 3 years,
- NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS DUE TO SMALL PARTS.
- Made in China.

Na originálnom balení sa nachádzala nálepka s nasledovnými údajmi:

- 4674163,
- UPOZORNENIE: Nevhodné pre deti do 3 rokov. Obsahuje malé časti, nebezpečenstvo udusenía,
- Distr: EXPERT Trading EU s.r.o., Marešova 643/6, 198 00, Praha 9 – Černý Most B: 108,
- JINHONG TOYS FACTORY CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA,
- EAN: 2881146741631,
- označenie CE,
- grafický symbol o nevhodnosti pre deti do 3 rokov.

Kontrolou vykonanou dňa 20.08.2025 bolo zistené, že na kontrolovanom druhu výrobku (4 ks rybárska sada – Fishing game á 3,70 €/ks, spolu v hodnote 14,80 €) chýbalo obchodné meno alebo ochranná známka dovozcu, sídlo, miesto podnikania dovozcu alebo adresa, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania.

Vyššie uvedeným konaním účastník konania porušil § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi zakazuje sprístupniť na trh hračku, ak dovozca nesplnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

Pri kontrole uskutočnenej dňa 20.08.2025 nepredložila prítomná vedúca prevádzkarne L. Th. B. nadobúdacie doklady a vyhlásenia o zhode k vyššie špecifikovaným hračkám.

Inšpektori Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský preto v súlade s § 21 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z. účastníka konania požiadali o zaslanie nadobúdacích dokladov ku kontrolovaným výrobkom s ich presnou konkretizáciou a vyznačením v nadobúdacom doklade, ES vyhlásení o zhode ku kontrolovaným výrobkom, informácií a dokumentácie potrebných na preukázanie zhody a technickej dokumentácie k hračkám, a to v termíne do 27.08.2025.

V priamej súvislosti so zistenými nedostatkami a v súlade s čl. 16 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 inšpektori Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj umožnili účastníkovi konania prijať nápravné opatrenia s tým, že do doby odstránenia zistených nedostatkov na kontrolovaných výrobkoch nebude účastník konania tieto výrobky ďalej sprístupňovať na trhu. Účastník konania bol zároveň vyzvaný, aby o odstránení zistených nedostatkov informoval orgán dohľadu.

Zistené skutočnosti boli zaznamenané v inšpekčnom zázname zo dňa 20.08.2025, ktorého kópiu v kontrolovanej prevádzkarni prevzala vedúca prevádzkarne L. Th. B.

Dňa 11.09.2025 vykonali inšpektori Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj v kontrolovanej prevádzkarni kontrolu zameranú na plnenie prijatých nápravných opatrení zo dňa 20.08.2025, v rámci ktorej zistili, že kontrolované výrobky sa v ponuke pre spotrebiteľa nenachádzali, t. j. účastník konania ich stiahol z predaja, a teda splnil nápravné opatrenia v požadovanej lehote a rozsahu.

Inšpektori Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj pri kontrole dňa 11.09.2025 tiež zistili, že účastník konania nedoručil orgánu dohľadu požadované informácie a dokumentáciu.

Nezaslaním nadobúdacích dokladov k predmetným výrobkom s presnou konkretizáciou a vyznačením v nadobúdacom doklade účastník konania neurčil výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý mu hračky dodal, čím sa dopustil porušenia § 7 ods. 2 písm. e) bod 1. zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ukladá povinnosť určiť na žiadosť orgánu dohľadu výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý mu hračku dodal.

Účastník konania nepredložením ES vyhlásení o zhode ku kontrolovaným výrobkom, informácií a dokumentácie potrebných na preukázanie zhody a technickej dokumentácie k hračkám porušil § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi ukladá povinnosť poskytnúť na základe odôvodnenej žiadosti orgánu dohľadu a orgánu dohľadu členských štátov, v ktorých hračku sprístupnil na trhu, informácie a dokumentáciu potrebné na preukázanie zhody hračky v štátnom jazyku.

Zistené skutočnosti boli zaznamenané v inšpekčnom zázname zo dňa 11.09.2025, ktorého kópiu v kontrolovanej prevádzkarni prevzala vedúca prevádzkarne L. Th. B.

V reakcii na obsah uvedeného inšpekčného záznamu účastník konania dňa 12.09.2025 prostredníctvom elektronickej pošty doručil orgánu dohľadu konkrétne doklady.

Na základe posúdenia obsahu predloženej faktúry č. 250023 zo dňa 05.08.2025 vystavenej dodávateľom: Home pro International s.r.o., V lužích 735/6, 142 00 Praha 4, pre účastníka konania ako odberateľa bolo zistené, že mu boli okrem iného dodané aj nasledovné tovary: 4 ks rybárska sada, 5 ks pistole, 4 ks panenka, 5 ks kosmetická sada, ktoré účastník konania vyznačil v nadobúdacom doklade. Vyznačené hračky však nebolo možné na základe ich názvu stotožniť s kontrolovanými druhmi hračiek. K ďalším štyrom druhom kontrolovaných hračiek nebol nadobúdací doklad zaslaný vôbec.

Uvedeným konaním teda účastník konania neurčil výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý mu hračky dodal, čím sa dopustil porušenia § 7 ods. 2 písm. e) bod 1. zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ukladá povinnosť určiť na žiadosť orgánu dohľadu výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý mu hračku dodal.

Posúdením obsahu ostatných dokumentov boli zistené nasledujúce skutočnosti:

- dokument ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ zo dňa 01.10.2024, č.: 4914693, bol vydaný výrobcou: TONGZHIYU TOYS FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, na výrobok: DOLL SET (PVC NON-PHTH),
- dokument Test report No. U09003221017129E zo dňa 20.10.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: TONGZHIYU TOYS FACTORY, LIANSHANG INDUSTRIAL

- AREA, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: DOLL TOYS SERIES,
- dokument Test report No. U09005220713116E zo dňa 19.07.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: TONGZHIYU TOYS FACTORY, LIANSHANG INDUSTRIAL AREA, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: DOLL TOYS SERIES,
  - dokument Test report No. U09005220713118E zo dňa 19.07.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: TONGZHIYU TOYS FACTORY, LIANSHANG INDUSTRIAL AREA, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: DOLL TOYS SERIES,
  - dokument Test report No. U09005220713117E zo dňa 19.07.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: TONGZHIYU TOYS FACTORY, LIANSHANG INDUSTRIAL AREA, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: DOLL TOYS SERIES,
  - dokument Test report No. U01113230725113-1E zo dňa 28.07.2023 obsahoval nasledovné údaje: applicant: TONGZHIYU TOYS FACTORY, LIANSHANG INDUSTRIAL AREA, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: Fishing toys series,
  - dokument ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ zo dňa 01.10.2024, č.: 4674163, bol vydaný výrobcom: Jinhong Toys Factory, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, na výrobok: FISHING GAME,
  - dokument Test report No. SFT23112751080E zo dňa 08.12.2023 obsahoval nasledovné údaje: applicant: JIN HONG TOYS FACTORY, LAIMEI INDUSTRIAL AREA, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, výrobok: Fishing toys series,
  - dokument Test report Number: AMZ220119-B zo dňa 22.02.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: Jinhong Toys Factory, Cailiao Industrial Zone, Chenghai District, Shantou City, Guangdong Province, výrobok: Fishing toys series,
  - dokument Test report Number: AMZ220119-A zo dňa 22.02.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: Jinhong Toys Factory, Cailiao Industrial Zone, Chenghai District, Shantou City, Guangdong Province, výrobok: Fishing toys series,
  - dokument Test report No. AJT240605030E zo dňa 13.06.2024 obsahoval nasledovné údaje: applicant: WEIWEN TOY FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: INERTIA GUN,
  - dokument ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ zo dňa 01.10.2024, č.: 5114733, bol vydaný výrobcom: Weiwen Toys Factory, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, na výrobok: FLINT GUN,
  - dokument Test report No. AJT180106013E zo dňa 22.01.2018 obsahoval nasledovné údaje: applicant: WEIWEN TOY FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: FRICTION DRUM FLINT GUN,
  - dokument Test report Number: AMZ211459-B zo dňa 21.12.2021 obsahoval nasledovné údaje: applicant: Weiwen toys factory, Zhenqianxi Town, Lianxia, Chenghai District, Shantou City, výrobok: Flint Drum Needle Gun,
  - dokument Test report Number: AMZ211459-A zo dňa 21.12.2021 obsahoval nasledovné údaje: applicant: Weiwen toys factory, Zhenqianxi Town, Lianxia, Chenghai District, Shantou City, výrobok: Flint Drum Needle Gun,
  - dokument ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ zo dňa 01.10.2024, č.: 4977105, bol vydaný výrobcom: XIN SHENG DATOYS FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, na výrobok: BEAUTY SET,

- dokument DECLARATION OF CONFORMITY, SPF22033141, zo dňa 11.05.2022 bol vyhotovený na výrobok: Toy series, a to výrobcom: XIN SHENG DA TOYS FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA,
- dokument Test report No: SPF22033141 zo dňa 11.05.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: XIN SHENG DA TOYS FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, výrobok: Toy series,
- nedatovaný dokument CPC Children's Product Certificate bol vyhotovený na výrobok: Toy series,
- dokument Test report No: SPF22033142 zo dňa 11.05.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: XIN SHENG DA TOYS FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, výrobok: Toy series,
- dokument Test report No: SPF22033143 zo dňa 11.05.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: XIN SHENG DA TOYS FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, výrobok: Toy series,
- dokument Test report No: SPF22033144 zo dňa 11.05.2022 obsahoval nasledovné údaje: applicant: XIN SHENG DA TOYS FACTORY, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, CHINA, výrobok: Toy series,
- dokument Test report no. DNT2409050063C1492-02056 zo dňa 12.09.2024 obsahoval nasledovné údaje: applicant: FLY-YES TOYS CO., LIMITED, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: DOLL SERIES, JEWELRY SERIES,
- dokument Test report no. DNT2409050063C1492-02055 zo dňa 12.09.2024 obsahoval nasledovné údaje: applicant: FLY-YES TOYS CO., LIMITED, CHENGHAI DISTRICT, SHANTOU CITY, GUANGDONG PROVINCE, výrobok: DOLL SERIES, JEWELRY SERIES.

Analýzou obsahu vyššie uvedených dokumentov bolo zistené, že účastník konania predložil orgánu dohľadu ES vyhlásenia o zhode k výrobkom: DOLL SET (PVC NON-PHTH), FISHING GAME, FLINT GUN, BEAUTY SET/Toy series, ktoré neboli vypracované v štátnom jazyku, pričom hračky, ktoré v nich boli uvedené, nebolo možné na základe ich názvu stotožniť s kontrolovanými druhmi hračiek. Účastník konania k ďalším 4 druhom kontrolovaných hračiek nezaslal žiadne ES vyhlásenia o zhode. Rovnako bolo preukázané, že predložené dokumenty s názvom Test report nebolo možné stotožniť s kontrolovanými druhmi hračiek.

Týmto postupom účastník konania porušil § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z., ktorý mu ako distribútorovi ukladá povinnosť poskytnúť na základe odôvodnenej žiadosti orgánu dohľadu a orgánu dohľadu členských štátov, v ktorých hračku sprístupnil na trhu, informácie a dokumentáciu potrebné na preukázanie zhody hračky v štátnom jazyku.

*Podľa čl. 3 ods. 1 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 je „sprístupnenie na trhu“ každá dodávka výrobku na distribúciu, spotrebu alebo používanie na trhu Únie v rámci obchodnej činnosti, či už za poplatok alebo bezplatne.*

*Podľa čl. 3 ods. 10 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/1020 je „distribútorom“ každá fyzická alebo právnická osoba v dodávateľskom reťazci okrem výrobcu alebo dovozcu, ktorá sprístupňuje výrobok na trhu.*

Podľa čl. 3 ods. 1 Smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/48/ES je „sprístupnenie na trhu“ každá dodávka hračky určenej na distribúciu, spotrebu alebo používanie na trhu Spoločenstva v rámci obchodnej činnosti, či už za platbu alebo bezplatne.

Podľa čl. 3 ods. 6 Smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/48/ES je „distribútorom“ každá fyzická alebo právnická osoba v dodávateľskom reťazci okrem výrobcu alebo dovozcu, ktorá sprístupňuje hračku na trhu.

Podľa čl. 3 ods. 7 Smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/48/ES sú „hospodárske subjekty“ výrobca, splnomocnený zástupca, dovozca a distribútor.

Podľa § 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z. na účely tohto zákona sa rozumie hračkou výrobok navrhnutý alebo určený, výlučne alebo čiastočne, na hranie dieťaťa do veku 14 rokov, ak nejde o výrobok uvedený v prílohe č. 1.

Podľa § 4 ods. 1 písm. i) zákona č. 78/2012 Z. z. výrobca je povinný uviesť na hračke typové číslo, číslo šarže, sériové číslo, číslo modelu alebo iný údaj, ktorý umožní jej identifikáciu, uviesť svoje obchodné meno alebo ochrannú známku a sídlo, miesto podnikania alebo adresu, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania; ak to rozmer a vlastnosti hračky neumožňujú, požadované údaje uviesť na obale alebo v návode na použitie alebo v bezpečnostných pokynoch.

Podľa § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z. dovozca je povinný pred uvedením hračky na trh uviesť na hračke svoje obchodné meno alebo ochrannú známku, sídlo alebo miesto podnikania alebo adresu, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania; ak to rozmer a vlastnosti hračky neumožňujú, požadované údaje je povinný uviesť na obale alebo v návode na použitie alebo v bezpečnostných pokynoch.

Podľa § 7 ods. 1 zákona č. 78/2012 Z. z. distribútor nesmie sprístupniť hračku na trhu, ak

- a) nie je na hračke umiestnené označenie CE, alebo je na hračke umiestnené nesprávne,
- b) s hračkou nie je dodaný návod na použitie, bezpečnostné pokyny a upozornenia v štátnom jazyku,
- c) výrobca nesplnil povinnosti podľa § 4 ods. 1 písm. i) a dovozca nesplnil povinnosti podľa § 6 ods. 2 písm. a),
- d) vie alebo by mal vedieť, že hračka nespĺňa požiadavky podľa § 3 a prílohy č. 2.

Podľa § 7 ods. 2 zákona č. 78/2012 Z. z. distribútor je povinný

- a) zabezpečiť, aby podmienky uskladnenia hračky a jej prepravy neohrozovali zhodu hračky s požiadavkami podľa § 3, § 10 ods. 2 a prílohy č. 2 v čase, keď zabezpečuje uskladnenie a prepravu,
- b) bezodkladne zabezpečiť prijatie nevyhnutných nápravných opatrení s cieľom dosiahnuť zhodu hračky s požiadavkami ustanovenými týmto zákonom alebo osobitným predpisom, a ak je to potrebné, hračku stiahnuť z trhu alebo ju prevziať späť, ak vie alebo by mal vedieť, že hračka nie je v súlade s požiadavkami ustanovenými týmto zákonom,
- c) informovať bezodkladne orgán dohľadu a orgány dohľadu členských štátov, v ktorých bola hračka sprístupnená na trhu, o tom, že hračka predstavuje riziko, a uviesť podrobnosti najmä o nesúlade hračky s týmto zákonom alebo osobitným predpisom, a prijaté nápravné opatrenia podľa písmena b),

- d) poskytnúť na základe odôvodnenej žiadosti orgánu dohľadu a orgánu dohľadu členských štátov, v ktorých hračku sprístupnil na trhu, informácie a dokumentáciu potrebné na preukázanie zhody hračky v štátnom jazyku,
- e) určiť na žiadosť orgánu dohľadu alebo orgánu dohľadu členských štátov, v ktorých hračku sprístupnil na trhu,
  1. výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý mu hračku dodal,
  2. distribútora, ktorému hračku dodal,
- f) informovať výrobcu alebo dovozcu a orgán dohľadu bezodkladne o tom, že hračka môže predstavovať riziko.

Podľa § 11 ods. 1 zákona č. 78/2012 Z. z. ES vyhlásenie o zhode obsahuje

- a) typové číslo, číslo šarže, sériové číslo, číslo modelu alebo iný prvok, ktorý umožní identifikáciu hračky,
- b) obchodné meno a sídlo alebo miesto podnikania výrobcu alebo jeho splnomocneného zástupcu; právnu formu a identifikačné číslo výrobcu alebo jeho splnomocneného zástupcu, ak ide o právnickú osobu,
- c) vyhlásenie výrobcu, s uvedením obchodného mena a sídla alebo miesta podnikania, o jeho výlučnej zodpovednosti za vydanie ES vyhlásenia o zhode,
- d) identifikáciu hračky prostredníctvom farebného obrázku a opisu hračky vrátane rozmerov umožňujúceho jej vysledovateľnosť,
- e) vyhlásenie, že hračka je v súlade s požiadavkami podľa § 3, § 10 ods. 2, prílohy č. 2 a podľa osobitných predpisov,
- f) odkaz na použité harmonizované technické normy alebo odkaz na špecifikácie, ktorými sa preukazuje zhoda,
- g) identifikáciu notifikovanej osoby, ktorá vykonala ES skúšku typu, a údaje o ES certifikáte o skúške typu, ak sa ES skúška typu vykonala a ak ES certifikát o skúške typu bol vydaný,
- h) miesto a dátum vydania ES vyhlásenia o zhode,
- i) meno a priezvisko, funkciu a podpis výrobcu alebo splnomocneného zástupcu,
- j) doplňujúce informácie, ak sú potrebné.

Podľa § 11 ods. 2 zákona č. 78/2012 Z. z. ES vyhlásenie o zhode pre hračky, ktoré boli sprístupnené na trhu v Slovenskej republike, sa vyhotovuje v štátnom jazyku alebo sa vyhotoví jeho úradne overený preklad do štátneho jazyka a je pravidelne aktualizované.

Podľa § 17 ods. 1 zákona č. 78/2012 Z. z. technická dokumentácia obsahuje

- a) opis prostriedkov, ktoré výrobca použil na zabezpečenie zhody hračky s požiadavkami podľa § 3, § 10 ods. 2 a prílohy č. 2,
- b) podrobný opis návrhu a výroby hračky vrátane zoznamu súčiastok a materiálov použitých v hračke, ako aj kartu bezpečnostných údajov o použitých chemických látkach a chemických zmesiach vystavenú dodávateľom chemických látok a chemických zmesí,
- c) analýzu rizík,
- d) opis použitého postupu posudzovania zhody,
- e) kópiu ES vyhlásenia o zhode,
- f) adresu výrobných priestorov a skladu výrobcu,
- g) protokol z vykonanej skúšky a opis prostriedkov, ktorými výrobca zabezpečuje zhodu výroby s harmonizovanými technickými normami, ak výrobca použil postup podľa § 14,
- h) špecifikáciu častí harmonizovanej technickej normy, ak bola táto norma uplatnená iba čiastočne,

- i) *kópiu ES certifikátu o skúške typu, opis prostriedkov, ktorými výrobca zabezpečuje zhodu výroby s typom hračky opísaným v ES certifikáte o skúške typu, a kópie dokumentov, ktoré výrobca predložil notifikovanej osobe, ak sa tento postup posudzovania zhody uplatnil,*
- j) *d'alsie dokumenty potrebné na vykonanie posúdenia zhody.*

*Podľa § 17 ods. 2 zákona č. 78/2012 Z. z. technická dokumentácia ďalej obsahuje*

- a) *nákresy koncepčného riešenia, výrobné výkresy a náčrty súčiastok, podzostáv, okruhov,*
- b) *opisy a vysvetlenia potrebné na pochopenie uvedených nákresov a náčrtov a používania hračky,*
- c) *výsledky vykonaných konštrukčných výpočtov, vykonaných skúšok a prípadne ďalšie dokumenty.*

Na základe zisteného a preukázateľného porušenia zákona č. 78/2012 Z. z. a objektívnej zodpovednosti bolo účastníkovi konania listom zo dňa 08.01.2026 zaslané oznámenie o začatí správneho konania o uložení pokuty podľa uvedeného zákona, ktoré mu (z dôvodu neaktívovanej elektronickej schránky na doručovanie) bolo doručované prostredníctvom poštového podniku. Účastník konania si zásielku v odbernej lehote neprevzal, o čom bol správny orgán upovedomený dňa 04.02.2026 spolu s informáciou, že zásielka bude do 30 dní skartovaná. Za deň doručenia zásielky účastníkovi konania sa preto považuje deň 04.02.2026.

*Podľa § 25 ods. 3 správneho poriadku ak nemožno doručiť písomnosť podnikateľovi – fyzickej osobe na adresu, ktorú uviedla alebo je známa, ani na adresu jej miesta podnikania uvedenú v živnostenskom registri alebo v inom registri, v ktorom je zapísaná, a jej iná adresa nie je správne orgánu známa, písomnosť sa považuje za doručení dňom vrátenia nedoručenej zásielky správne orgánu, a to aj vtedy, ak sa podnikateľ – fyzická osoba o tom nedozvie.*

Podľa § 33 ods. 2 správneho poriadku mal účastník konania možnosť podať vyjadrenie k zisteným nedostatkom v stanovenej lehote do 8 pracovných dní odo dňa doručenia oznámenia o začatí správneho konania, prípadne navrhnúť doplnenie dokazovania.

Účastník konania svoje procesné právo nevyužil a k oznámeniu o začatí správneho konania sa v určenej lehote nevyjadril. Z tohto dôvodu bol podkladom pre vydanie rozhodnutia o uložení pokuty preukázateľne a dostatočne zistený skutkový stav veci.

Podľa § 21 ods. 1 zákona č. 78/2012 Z. z. dohľad nad dodržiavaním povinností výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu a distribútora ustanovených týmto zákonom vykonáva orgán dohľadu v súlade s ustanoveniami osobitného predpisu.

Podľa § 3 ods. 4 zákona o štátnej kontrole vnútorného trhu vo veciach ochrany spotrebiteľa inšpektorát je v správnom konaní orgánom prvého stupňa (ďalej len „správny orgán“).

Správny orgán mal na základe zisteného skutkového stavu starostlivo zaznamenaného v príslušných inšpekčných záznamoch a na základe dôsledného právneho posúdenia veci jednoznačne za preukázané, že účastník konania spáchal skutky tak, ako sú formulované vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Správny orgán predovšetkým prioritizuje tú skutočnosť, že v čase kontroly uskutočnenej dňa 20.08.2028 v kontrolovanej prevádzkarni neboli zo strany účastníka konania ku všetkým 8 druhom hračiek (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 2 ks bábika – Angel á 2,80 €/ks, spolu v hodnote 5,60 €; 5 ks bábika – Beautiful GIRLS á 2,70

€/ks, spolu v hodnote 13,50 €; 7 ks hračka SHUANG Run<sup>®</sup> á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 3 ks hračka plastoví dinosaury DINO á 3,50 €/ks, spolu v hodnote 10,50 €; 4 ks autíčko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €; 4 ks plastová pištoľ – KING OF GUNFIGHTERS á 2,90 €/ks, spolu v hodnote 11,60 €; 4 ks rybárska sada – Fishing game á 3,70 €/ks, spolu v hodnote 14,80 €) predložené nadobúdacie doklady ani ES vyhlásenia o zhode v štátnom jazyku, v dôsledku čoho bol účastník konania v zmysle § 21 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z. požiadaný o ich zaslanie (vrátane informácií a dokumentácie potrebnej na preukázanie zhody a technickej dokumentácie k hračkám) spolu s určením konkrétneho termínu na splnenie tejto povinnosti (27.08.2025), k čomu však zo strany účastníka konania nedošlo. Možno preto s istotou konštatovať, že účastník konania si napriek jasne formulovanej žiadosti o predloženie konkrétnych dokladov a informácií, ktorá bola zaznamenaná v inšpekčnom zázname zo dňa 20.08.2025 a ktorá bola podmienkou pre naplnenie skutkovej podstaty správneho deliktu podľa § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z., svoju zákonnú povinnosť v stanovenom termíne preukázateľne nesplnil. Správny orgán poznamenáva, že účastníkom konania predložené zástupné dokumenty (aj to len k 4 druhom výrobkov v prípade ES vyhlásení o zhode) nemali podľa svojho obsahu potenciál preukázať proces posudzovania zhody kontrolovaných druhov hračiek, nakoľko sa k nim preukázateľne nevzťahovali.

Za porušenie povinností distribútora správny orgán označil aj nesplnenie povinnosti účastníka konania predložiť orgánu dohľadu na jeho odôvodnenú žiadosť nadobúdacie doklady ku kontrolovaným určeným výrobkom s presnou konkretizáciou a vyznačením v nadobúdacom doklade. Uvedená požiadavka bola aj v tomto prípade určito a zrozumiteľne formulovaná, a to v inšpekčnom zázname zo dňa 20.08.2025. Na predmetnú požiadavku účastník konania síce (po stanovenom termíne) reflektoval, avšak nadobúdací doklad nepredložil vo forme a v znení, aby preukázateľne dokazoval kúpu konkrétnych, resp. kontrolovaných hračiek (hoci aj v tomto prípade išlo iba o 4 druhy výrobkov). Správny orgán preto považoval za dostatočne preukázané spáchanie správneho deliktu podľa § 7 ods. 2 písm. e) bod 1. zákona č. 78/2012 Z. z. spočívajúceho v neurčení výrobcu, splnomocneného zástupcu, dovozcu alebo distribútora, ktorý účastníkovi konania dotknuté výrobky dodal.

V prejednávanom prípade nebola sporná ani tá skutočnosť, že účastník konania sprístupnil na trhu 3 druhy určených výrobkov (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 7 ks hračka SHUANG Run<sup>®</sup> á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 4 ks autíčko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €), pričom na výrobkoch a na ich obaloch absentovali povinné informácie o obchodnom mene alebo ochrannej známke, sídle alebo mieste podnikania výrobcu, alebo adrese, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania. Preukázateľne bola zistená aj skutočnosť, podľa ktorej účastník konania sprístupnil na trhu 7 druhov určených výrobkov (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 2 ks bábika – Angel á 2,80 €/ks, spolu v hodnote 5,60 €; 5 ks bábika – Beautiful GIRLS á 2,70 €/ks, spolu v hodnote 13,50 €; 7 ks hračka SHUANG Run<sup>®</sup> á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 4 ks autíčko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €; 4 ks plastová pištoľ – KING OF GUNFIGHTERS á 2,90 €/ks, spolu v hodnote 11,60 €; 4 ks rybárska sada – Fishing game á 3,70 €/ks, spolu v hodnote 14,80 €), na ktorých absentovali informácie o dovozcovi, t. j. o obchodnom mene alebo ochrannej známke, sídle alebo mieste podnikania dovozcu alebo adrese, na ktorej je ho možné zastihnúť, ak nie je zhodná so sídlom alebo miestom podnikania. Z uvedeného zistenia vyplynul záver, že iba v prípade jedinej hračky (3 ks hračka plastoví dinosaury DINO á 3,50 €/ks) si výrobca i dovozca splnili svoje povinnosti v zmysle § 4 ods. 1 písm. i) a § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z. Naopak, v prípade 3 druhov hračiek

(6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 4 ks autíčko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €) si ani jeden z nich svoje zákonné povinnosti nespĺnili.

Výrobca ani dovozca si teda nespĺnili svoju zákonnú povinnosť označiť hračky uvedenými údajmi, čo malo účastníka konania zaväzovať k nespřístupneniu hračiek na trhu. Napriek tomu ich účastník konania do svojej ponuky pre spotrebiteľa zaradil, čo bolo dostatočne preukázané pri kontrole vykonanej dňa 20.08.2025.

Absencia týchto údajov na kontrolovaných druhoch určených výrobkov bola bez akýchkoľvek pochybností pri kontrole rozpoznateľná a preukázaná. Preverenie si úplnosti označenia určených výrobkov spadá pritom do výslovnej kompetencie účastníka konania ako distribútora, ktorý je povinný predtým, ako sprístupni určený výrobok na trhu, preveriť si kompletnosť jeho označenia, čo sa v danom prípade nestalo. Správny orgán preto nemal pochybnosti o skutkových zisteniach, ktoré boli zadokumentované v inšpekčných záznamoch, ani o právnej kvalifikácii skutku, za spáchanie ktorého v plnom rozsahu zodpovedá účastník konania ako zodpovedný subjekt podľa § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z. v nadväznosti na § 4 ods. 1 písm. i) zákona č. 78/2012 a v nadväznosti na § 6 ods. 2 písm. a) zákona č. 78/2012 Z. z.

Správny orgán rovnako konštatoval porušenie zákonných povinností distribútora aj vo vzťahu k bezpečnostným upozorneniam v štátnom jazyku, ktoré sa preukázateľne nenachádzali až na 3 druhoch kontrolovaných hračiek (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 3 ks hračka plastoví dinosaury DINO á 3,50 €/ks, spolu v hodnote 10,50 €). Správnosť a úplnosť zisteného pochybenia dôveryhodne dokumentuje inšpekčný záznam zo dňa 20.08.2025 a v ňom obsiahnutá podrobná fotodokumentácia kontrolovaných výrobkov. Uvedené informácie boli uvedené iba v anglickej alebo maďarskej mutácii, čo je na účely splnenia povinnosti v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z. nepostačujúce.

Na podklade všetkých vyššie uvedených zistení mohol preto správny orgán prijať záver o tom, že účastník konania sa ako distribútor hračiek previnil voči zákonnému zákazu vyjadrenému v § 7 ods. 1 písm. b) a písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z. a voči svojim povinnostiam, na plnenie ktorých ho zaväzoval § 7 ods. 2 písm. d) a písm. e) bod 1. zákona č. 78/2012 Z. z.

Správny orgán v tejto súvislosti uvádza, že za účelom dôslednej aplikácie zásady absorpcie sa zameril práve na spáchanie správneho deliktu popísaného v bode 3. výroku tohto rozhodnutia, nakoľko jeho spáchanie je z pohľadu možných následkov najzávažnejším.

Správny orgán venoval náležitú pozornosť aj vyjadreniam vedúcej prevádzkarne L. Th. B., ktorá sa k obom inšpekčným záznamom vyjadrovala. Vo svojom vyjadrení k inšpekčnému záznamu zo dňa 20.08.2025 uviedla, že prijala nápravné opatrenie. K obsahu inšpekčného záznamu zo dňa 11.09.2025 sa vyjadrila tým spôsobom, že s ním súhlasí.

K predmetným vyjadreniam správny orgán uvádza, že neobsahujú relevantnú informáciu, ktorá by mala potenciál vysvetliť správanie účastníka konania, namietať priebeh kontroly či rozporovať nedostatky zistené kontrolami. Z tohto dôvodu teda nemali relevantný vplyv na rozhodnutie správneho orgánu.

Po preskúmaní predmetnej veci je správny orgán toho názoru, že skutkový stav bol náležite zistený a preukázaný, a preto je rozhodnuté tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

V súvislosti s vyššie uvedeným protiprávnym konaním správny orgán zdôrazňuje, že povinnosťou distribútora je zabezpečiť splnenie všetkých povinností a dodržanie všetkých zákazov tak, ako to určuje zákon č. 78/2012 Z. z. a osobitné právne predpisy, čo však vzhľadom na uvedené v čase kontroly splnené nebolo. Jednotlivé ustanovenia zákona č. 78/2012 Z. z. o majú kogentný charakter, a teda nie je možné sa od nich odchýliť. Distribútor zodpovedá za ich nedodržanie objektívne a správny orgán pri hodnotení, či ide o porušenie zákona alebo nie, nemôže prihliadať na žiadne subjektívne dôvody, prečo stav zistený kontrolou je odlišný od stavu vyžadovaného zákonom. Rozhodujúcim je porovnanie kontrolou zisteného stavu so stavom požadovaným zákonom.

Správne delikty právnických osôb sú postihované bez ohľadu na zavinenie, nakoľko zavinenie nie je pojmovým znakom správneho deliktu právnickej osoby. Podstatné je to, či k porušeniu zákona objektívne došlo. Subjektom deliktu je právnická osoba spôsobilá na protiprávne konanie (tzv. deliktuálna spôsobilosť, ktorá je spojená s jej vznikom a existenciou). Účastník konania tak zodpovedá za porušenie povinnosti založenej na objektívnej zodpovednosti za správny delikt.

Pri určení výšky pokuty bolo v zmysle § 23 ods. 6 zákona č. 78/2012 Z. z. prihliadnuté najmä na závažnosť, čas trvania a následky protiprávneho konania a na skutočnosť, či išlo o opakované porušenie povinností podľa uvedeného zákona.

Z hľadiska závažnosti protiprávneho konania je potrebné zdôrazniť skutočnosť, že nedostatok spočívajúci v porušení zákazu sprístupniť hračku na trhu, ak s hračkou nie sú dodané bezpečnostné upozornenia vyplývajúce z vekového obmedzenia v štátnom jazyku v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z., bol zistený vo vzťahu k výrobkom - hračkám, pri ktorých je dodržanie uvedeného zákazu obzvlášť dôležité, nakoľko ide o výrobky určené pre deti. Nedodanie bezpečnostných upozornení v štátnom jazyku mohlo mať za následok, že by došlo k nesprávnej manipulácii s hračkami, ktoré sú určená detskému spotrebiteľovi, čo mohlo mať za následok ohrozenie jeho zdravia.

Z hľadiska závažnosti porušenia zákazu vyjadreného v § 7 ods. 1 písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z. správny orgán zdôrazňuje, že nedostatky boli zistené vo vzťahu k výrobkom (hračkám), ktoré neboli označené povinnými údajmi o výrobcovi ani dovozcovi. Práve tie bezpochyby identifikujú osoby, ktoré výrobky vyrobili, resp. zabezpečili ich dovoz. Sú teda kľúčovými informáciami pre spotrebiteľa a v neposlednom rade aj pre orgán dohľadu. Zatajovanie týchto údajov môže výrazným spôsobom prispieť k ohrozeniu majetku alebo zdravia detí ako spotrebiteľov. Zdravie patrí pritom medzi najdôležitejšie hodnoty, na ochrane ktorých je celospoločenský záujem.

Závažnosť pochybenia účastníka konania pri sprístupňovaní 3 druhov určených výrobkov na trhu (6 ks hračka postavičky – ANOMALI á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 18,00 €; 7 ks hračka SHUANG Run® á 3,00 €/ks, spolu v hodnote 21,00 €; 4 ks autíčko CARS TOP SPEED á 1,90 €/ks, spolu v hodnote 7,60 €), ktoré neboli označené povinnými údajmi o výrobcovi, je nevyhnutné vnímať aj v spojení s povinnosťou účastníka konania ako distribútora podľa § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z. poskytnúť orgánu dohľadu informácie a dokumentáciu, ktoré sú potrebné na preukázanie zhody hračiek v štátnom jazyku. V tejto

kombinácii totiž predmetné výrobky musia nevyhnutne vyvolávať pochybnosti aj o samotnej zákonnosti ich uvedenia na trh a následného sprístupneniu na trhu, keďže nie sú vo svojej podstatne „vystopovateľné“ ani na účely posúdenia procesu zhody. Akýkoľvek dokument, ktorý by z tohto procesu vzišiel, by totiž nebolo možné k týmto výrobkom preukázateľne priradiť. V logickej súvislosti s uvedeným pochybením bolo preto očakávateľné, že akýkoľvek dokument, ktorý účastník konania v súvislosti s požiadavkou na zaslanie dokladov predloží, nebude môcť správny orgán akceptovať (čo sa v tomto prípade napokon aj stalo).

Účastník konania je povinný po celý čas výkonu svojej podnikateľskej činnosti dodržiavať všetky právne predpisy vzťahujúce sa na ochranu spotrebiteľa vrátane zákona o bezpečnosti hračiek. Preverenie si úplnosti označenia daných výrobkov spadá do výslovnej kompetencie účastníka konania ako distribútora, ktorý je povinný pred tým, ako sprístupní hračku na trhu, preveriť si kompletnosť jej označenia vrátane údajov o výrobcovi a dovozcovi, čo sa v danom prípade nestalo.

Správny orgán pri svojej správnej úvahe ohľadne určenia výšky uloženej pokuty prihliadol aj na porušenie povinnosti poskytnúť na základe odôvodnenej žiadosti orgánu dohľadu informácie a dokumentáciu potrebné na preukázanie zhody hračiek v štátnom jazyku v zmysle § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z. Neposkytnutie relevantných informácií a dokumentov vyhotovených v štátnom jazyku, ktoré sú potrebné na preukázanie zhody hračiek, možno považovať za závažné porušenie povinnosti distribútora, ktorý sprístupnil hračku na trhu. Vydanie vyhlásenia o zhode vypovedá o tom, že bola posúdená zhoda výrobku, čo je podmienkou pre uvedenie výrobku na trh. Správny orgán poukazuje na to, že cieľom a zmyslom posudzovania zhody je eliminácia takých výrobkov na jednotnom trhu Spoločenstva, ktoré ohrozujú verejný záujem, avšak vypracovaniu vyhlásenia o zhode musí predchádzať aj reálne posúdenie zhody, ktoré má ustanovené pravidlá a ktoré musia byť dodržané (napr. skúšky výrobku). Pokiaľ na výrobku nie je posúdená zhoda, zvyšuje sa riziko ohrozenia oprávneného záujmu, t. j. verejného záujmu v oblasti zdravia a bezpečnosti vo všeobecnosti, zdravia a bezpečnosti pri práci, ochrany spotrebiteľov, ochrany životného prostredia a bezpečnosti, keďže práve na základe tejto informácie je možné zo strany orgánu dohľadu ďalej (v prípade potreby) vykonať všetky potrebné opatrenia smerujúce k ochrane trhu pred výskytom výrobkov predstavujúcich potenciálne ohrozenie bezpečnosti obzvlášť zraniteľnej skupiny spotrebiteľov - detí, ktorým sú tieto výrobky určené.

Zvýšená závažnosť porušenia povinnosti, ktorá účastníkovi konania vyplýva z § 7 ods. 2 písm. e) bod 1. zákona č. 78/2012 Z. z., spočíva najmä v tom, že nesplnením povinnosti zo strany účastníka konania určiť na žiadosť orgánu dohľadu výrobcu, splnomocneného zástupcu alebo distribútora, ktorý mu dotknuté hračky dodal, nemohol orgán dohľadu vykonať došetrenie k hlavnému zodpovednému subjektu, resp. zistiť prípadný výskyt identických hračiek, čím sa protiprávne konanie účastníka konania znásobilo o ďalšie riziko v podobe nemožnosti preventívneho pôsobenia orgánu dohľadu.

Rozhodujúcimi skutočnosťami, ktoré boli zohľadnené pri určovaní výšky pokuty, bol charakter nedostatkov, pri ktorých účastník konania nesplnil svoju zákonnú povinnosť, ako aj množstvo a celková hodnota výrobkov, ktoré nespĺňali podmienky predaja, ktorú nemožno považovať za zanedbateľnú (z celkovo 30 druhov hračiek boli nedostatky zistené až u 8 druhov hračiek, ktorých celková predajná hodnota bola vo výške 102,60 €).

Nesplnením informačných povinností v zmysle zákona č. 78/2012 Z. z. boli porušené základné práva spotrebiteľa, a to právo na riadne, úplné a pravdivé informácie o výrobkoch.

Podľa názoru správneho orgánu je predaj, resp. kúpa predmetných výrobkov ohrozaním zdravia a majetku spotrebiteľa v prípade ich nesprávneho používania zapríčineného absenciou písomných informácií. Taktiež bola zohľadnená skutočnosť, že išlo o výrobky určené pre deti.

Z hľadiska času trvania protiprávneho konania spočívajúceho v neposkytnutí ES vyhlásení o zhode, informácií a dokumentácie potrebnej na preukázanie zhody hračky v štátnom jazyku a technickej dokumentácie k hračkám, a to na základe odôvodnenej žiadosti orgánu dohľadu v zmysle § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z., správny orgán zohľadnil časové obdobie od 27.08.2025 (termín, dokedy mal účastník konania doručiť požadované informácie a dokumentáciu) do dňa vydania tohto rozhodnutia o uložení pokuty, nakoľko účastník konania požadované informácie a doklady doposiaľ nepredložil. Účastník konania tak neposkytol orgánu dohľadu povinnú súčinnosť ani po 6 mesiacoch, hoci tak mohol spraviť aj v prebiehajúcom správnom konaní, čo nemohol správny orgán považovať za akceptovateľné.

Správny orgán uvedenú úvahu aplikoval aj v prípade porušenia § 7 ods. 2 písm. e) bod 1. zákona č. 78/2012 Z. z., keď účastník konania 6 mesiacov nedoručil orgánu dohľadu nadobúdacie doklady k dotknutým výrobkom, čo správny orgán považoval za porušenie povinnosti účastníka konania určiť na žiadosť orgánu dohľadu výrobcu, splnomocneného zástupcu alebo distribútora, ktorý mu hračky dodal, po neprimerane dlhú dobu.

Časové hľadisko v prípade porušenia § 7 ods. 1 písm. b) a písm. c) zákona č. 78/2012 Z. z. odvodzoval správny orgán od momentu vykonania prvotnej kontroly (dňa 20.08.2025), v rámci ktorej boli zistené nedostatky, do 11.09.2025, kedy bola vykonaná kontrola za účelom kontroly plnenia nápravných opatrení prijatých dňa 20.08.2025, ktorých splnenie sa preukázalo, t. j. kontrolované hračky boli stiahnuté z ponuky pre spotrebiteľa. Uvedenú skutočnosť vyhodnotil správny orgán v prospech účastníka konania.

Následkom protiprávneho konania bolo porušenie § 7 ods. 1 písm. b) a písm. c), § 7 ods. 2 písm. d) a písm. e) bod č. 1 zákona č. 78/2012 Z. z., t. j. nedodržanie minimálneho štandardu pri uvádzaní hračiek na trh. Len prísny dodržiaváním podmienok ustanovených právnymi predpismi pre uvádzanie hračiek na trh je možné zabezpečiť verejnú požiadavku, aby hračky ako výrobky požívajúce výhodu voľného pohybu tovaru v rámci Spoločenstva spĺňali požiadavky poskytujúce vysokú úroveň ochrany verejných záujmov, čo je cieľom a zmyslom právnej úpravy zákona č. 78/2012 Z. z.

Z hľadiska posudzovania miery zavinenia správny orgán pri určovaní výšky pokuty za zistený protiprávny skutkový stav vzal do úvahy, že účastník konania ako distribútor je povinný dodržiavať všetky zákonom stanovené podmienky v oblasti sprístupňovania hračiek na trhu, za dodržiavanie ktorých zodpovedá objektívne, tzn. bez ohľadu na akékoľvek okolnosti, ktoré spôsobili ich porušenie.

Po zvážení a vyhodnotení všetkých skutočností orgán kontroly vnútorného trhu považuje pokutu uloženú na základe správnej úvahy vo výške stanovenej vo výroku tohto rozhodnutia za primeranú, a preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

*Podľa § 23 ods. 1 písm. b) zákona č. 78/2012 Z. z. orgán dohľadu uloží výrobcovi, dovozcovi, splnomocnenému zástupcovi alebo **distribútorovi** pokutu od 500 do 30 000 eur, ak poruší povinnosť podľa § 4 ods. 1 písm. b) až f), i), j), l) až n) a p), § 5 ods. 2, § 6 ods. 1 písm. a), c) a d), § 6 ods. 2 písm. a) až d), g), i) a j), § 7 ods. 1 písm. a) až c), § 7 ods. 2 písm. a), c) až f), § 8, § 10 alebo § 16 ods. 11.*

*Podľa § 23 ods. 5 zákona č. 78/2012 Z. z. sa horná hranica sadzby pokuty podľa ods. 1 citovaného ustanovenia zákona č. 78/2012 Z. z. zvyšuje na dvojnásobok, ak výrobca, dovozca, splnomocnený zástupca alebo distribútor opakovane poruší tú istú povinnosť, za porušenie ktorej mu už bola uložená pokuta orgánom dohľadu v priebehu 12 mesiacov odo dňa právoplatnosti tohto rozhodnutia.*

Správny orgán predmetné ustanovenie neaplikoval, nakoľko na jeho aplikáciu neboli splnené zákonné podmienky. Kritérium spočívajúce v opakovanom porušení povinnosti, resp. zákazu podľa zákona č. 78/2012 Z. z. bolo teda zohľadnené v prospech účastníka konania, nakoľko sa opakovaného porušenia zákazu, resp. povinností podľa predmetného zákona nedopustil.

Správny orgán uvádza, že v predmetnej veci ide o vec správneho trestania. Právne predpisy, ktoré zakotvujú skutkové podstaty správnych deliktov, neupravujú postup správnych orgánov pri postihu za súbeh viacerých deliktov. Z ustálenej rozhodovacej praxe správnych súdov (napr. rozsudok Najvyššieho súdu Slovenskej republiky sp. zn. 8 Sžo/40/2012 zo dňa 22.08.2013, rozsudok Najvyššieho súdu Slovenskej republiky sp. zn. 8 Sžo 28/2007 zo dňa 06.03.2008) vyplýva, že pri súbehu viacerých správnych deliktov je nedostatok špeciálnej úpravy (v prejednávacom prípade pokiaľ ide o procesnoprávnu úpravu) potrebné preklenúť použitím analógie, prvotne v právnom predpise, ktorý je obsahovo najbližším v súvislosti s riešenou právnou otázkou (*per analogiam legis*). Pre oblasť správneho trestania ustanovenie upravujúce konkurenciu správnych deliktov obsahuje zákon SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov, ktorý v ustanovení § 12 ods. 2 pred bodkočiarkou upravuje, že za viac priestupkov toho istého páchatel'a prejednávanych v jednom konaní sa uloží sankcia podľa ustanovenia vzťahujúceho sa na priestupok najprísnejšie postihnutelný. Zbiehajúce sa správne delikty sú tak postihnuté sankciou určenou pre najťažší z nich. Pri rovnakých sadzbách pokút správny orgán uloží sankciu podľa sadzby za ktorýkoľvek z týchto deliktov. Vzhľadom na uvedené bola v danom prípade uložená pokuta podľa ustanovenia § 23 ods. 1 písm. b) v spojení s § 7 ods. 2 písm. d) zákona č. 78/2012 Z. z. v súlade s absorpčnou zásadou.

Účastníkovi konania bola pokuta uložená s prihliadnutím na kontrolné zistenia v strednom pásme zákonom stanovenej sadzby. Správny orgán má za to, že uložená pokuta v tejto výške je vzhľadom na jej represívno-výchovnú funkciu, ako aj s prihliadnutím na zákonom stanovené medze pokutou primeranou a zároveň pokutou zodpovedajúcou zistenému protiprávnemu stavu a charakteru porušenia zákona. |

## **POUČENIE:**

|Proti tomuto rozhodnutiu je prípustné odvolanie, ktoré možno podať do 15 dní odo dňa doručenia, prostredníctvom Inšpektorátu SOI so sídlom v Trnave pre Trnavský kraj, Ústrednému Inšpektorátu SOI so sídlom v Bratislave. V prípade, že uložená pokuta nebude v stanovenej lehote zaplatená ani podané odvolanie, bude jej plnenie vymáhané v zmysle zákona. Rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov. |